



# Tygodnik Powiatowy

## na powiat Rybnicki

Organ urzędowy.

Wychodzi co sobotę.

Cena ogłoszeń za jeden wiersz petytowy 6-lamowy  
lub jego miejsce 15 groszy.  
Za reklamę 30 groszy od wiersza petytowego.

Przyjmowanie ogłoszeń do czwartku do południa.  
Prenumerata za kwartał 3,— zł.  
Zamówienia przyjmuje każdy urząd pocztowy.

Rybnik, dnia 30 czerwca 1934 r.

### DZIAŁ URZĘDOWY

#### Przedłużenie ważności kart cyrkulacyjnych na rok 1935.

Z dniem 1. sierpnia 1934 roku Starostwo rybnickie przystępuje do przedłużenia ważności kart cyrkulacyjnych, wystawionych względnie prolongowanych na rok 1934. Akcja ta trwać będzie do dnia 31-go grudnia 1934 roku.

W tym celu należy składać karty cyrkulacyjne w Miejskich Urzędach Policijnych i Urzędach Okręgowych bez wniosków. Natomiast karty cyrkulacyjne, wystawione na podstawie art. 270 Konwencji Genewskiej, zostaną prolongowane tylko na podstawie nowego wniosku.

Dla Starostwa rybnickiego przyjmowanie kart cyrkulacyjnych do prolongaty będzie odbywać się według następującego porządku alfabetycznego początkowych liter nazwisk:

w sierpniu — litery A, B, C, D, E;  
w wrześniu — litery F, G, H, I, J, K;  
w październiku — litery L, M, N, O;  
w listopadzie — litery P, R, S;  
w grudniu — litery T, U, V, W, Z.

Karty cyrkulacyjne, niezłożone w wyznaczonym terminie do prolongaty, tracą ważność z dniem 31. grudnia 1934 roku.

Rybnik, dnia 30-go czerwca 1934 roku.

Starosta:

(—) Wyglenda.

#### Podział wód otwartych na obwody rybackie.

Na podstawie art. 17 i 32 ustawy o rybołówstwie (Dz. U. Śl. Nr. 30, poz. 62) mogą właściciele wód otwartych na przestrzeni biegu wody przynajmniej 5 klm. w terminie do 31-go sierpnia 1934 roku zgłosić do Urzędu Wojewódzkiego Śląskiego o uznanie obwodu rybackiego własnego.

W podaniu wymienić należy: powiat i gminę, w której znajduje się woda otwarta, imię i nazwisko i miejsce zamieszkania właściciela, wyraźne punkty orientacyjne, znajdujące się na brzegu, na

początku i na końcu granicy projektowanego obwodu.

Do podania dołączyć należy:

1. mapę okolicy w skali 1:100.000 z zaznaczeniem granic wód, będących własnością interesowanego;
2. opis warunków hodowlanych:
  - a) obszar, t. j. długość i średnią szerokość dla rzek,
  - b) powierzchnię, średnią długość i szerokość oraz kształt dla jezior,
  - c) głębokość przy najniższym stanie wody,
  - d) charakter użytkowy brzegu (las, łąka, pole orne i t. p.),
  - e) charakter dna (kamienie, piasek, żwir, muł, zarośla),
  - f) odpływy i dopływy,
  - g) charakter biologiczny wody (kraina ryb — dla rzek, typ rybacki — dla jezior),
  - h) występujące gatunki ryb o stałym stanowisku i ryb wędrownych,
  - i) występowanie raków,
  - j) okres tarła gatunków ryb, podlegających ochronie,
  - k) ewentualny okres głównego ciągu ryb wędrownych (łosoś, troć, jesiotr, węgorz),
    - l) warunki rozmnażania się, żerowania i zimowania ryb,
    - m) ewentualnie warunki przepływu ryb wędrownych i t. p.;
3. opis warunków gospodarczych:
  - a) gatunki ryb i raków, stanowiących główny przedmiot połowu,
  - b) przypuszczalny przeciętny roczny połów z 1 ha i z jednego klm. biegu rzeki, ewentualnie z jednego ha jeziora,
  - c) ilość rybaków z podziałem ich na kategorie rybaków sportowych i zawodowych (uprawiających rybołówstwo w zawodzie głównym, ubocznym lub sporadycznie) i ewentualnie ilość i położenie osad rybackich,
  - d) narzędzia rybackie najczęściej używane,
  - e) istniejące stałe urządzenia do połowu ryb,
  - f) wysokość dotychczasowej tenuty dzierżawnej,
  - g) okres dzierżawy,

- h) zanik użytkowych gatunków ryb i raków, właściwych danej wodzie, oraz przyczyny tego zjawiska,
- i) wpływ na rybołówstwo istniejących zakładów przemysłowych lub większych osiedli miejskich,
- j) stałe budowle wodne, utrudniające swobodny przepływ ryb,
- k) inne czynniki szkodliwe dla rybołówstwa,
- l) stosowane dotychczas zarybianie,
- m) istniejące tarliska, zimowiska oraz przepławki.

Również nadmienia się, że wszystkie wody otwarte, przydatne do rybołówstwa, podzielone będą na obwody rybackie według następujących zasad:

1. Każdy obwód rybacki powinien obejmować obszar wody nieprzerwany żadnymi innymi użytkowaniem rybackimi, aby wykonywanie czynności rybołowniczych i przedsięwzięcia zabiegów gospodarczych, zmierzających do utrzymania stanu rybności obwodu i użyteczności jego miejsc połowu, nie doznawało przeszkód ze strony innych osób, zainteresowanych w rybackim użytkowaniu wody otwartej, na której biegu znajduje się obwód rybacki. Również dla zachowania jednolitości typu obwodu rybackiego na biegu wód płynących nie mogą stanowić jednego obwodu odcinki rzeczne, należące z natury swej do różnych krain rybnych, w których ze względu na wybitne różnice warunków biologicznych i przeważne występowanie odmiennych przewodnich gatunków ryb powinien być stosowany odmienny typ gospodarstwa i sposób użytkowania rybackiego.

2. Rozciągłość i wielkość obszaru wodnego, objętego obwodem rybackim, powinna w myśl art. 17 wspomnianej ustawy zapewniać mu samowystarczalność warunków hodowlanych i to zarówno przez utrzymanie jednolitości typu gospodarczego wód, włączonych do obwodu, jak i przez zapewnienie obwodowi rybackiemu miejsc odpowiednich do naturalnego odnawiania się i wzrostu pogłowia ryb, właściwych charakterowi tego obszaru wodnego.

Do obwodu rybackiego powinny być włączone mniejsze dopływy oraz te opuszczone łożyska i odnogi rzek, które z głównym korytem posiadają stałe lub okresowo powtarzające się połączenie, przydatne do przepływu ryb, o ile obszary tych wód nie nadają się do utworzenia odrębnych obwodów rybackich.

Każde jezioro traktować należy zasadniczo jako samowystarczalną całość, odpowiadającą warunkom obwodu rybackiego. Do obwodu rybackiego, utworzonego na jeziorze, powinny należeć wszystkie jego dopływy i odpływy, nienadające się do utworzenia odrębnych obwodów, oraz odpowiednie odcinki rzek, wpadających lub wypływających z jeziora, jeżeli zachodzi tego potrzeba z uwagi na całość gospodarczą obwodu.

3. Podział na obwody rybackie powinien obejmować wszystkie łączące się z sobą wody bez względu na stopień ich rybackiej wartości użytkowej, aby w najbliższym sąsiedztwie obwodu nie pozostawiać wód otwartych w stanie niezagospodarowania.

Przy opracowaniu projektu podziału wód na obwody rybackie, poza dokładnym studjum materiału kartograficznego z użyciem map w skali co-

najmniej 1:100.000, Urząd Wojewódzki posługiwać się będzie sprawdzeniem faktycznych stosunków na gruncie.

Oznaczenie granic każdego obwodu rybackiego obejmować będzie wymienienie biegu względnie łożyska wód otwartych, włączonych do obwodu, z podaniem wyraźnych punktów orientacyjnych, znajdujących się na brzegu, na początku i w końcu granicy obwodu, oraz nazwy powiatu i gmin, na których obszarze obwód się znajduje.

Podział wód otwartych na obwody rybackie, poza dokładnym wymienieniem wód, włączonych do obwodu, i opisaniem jego granic, zawierać powinien szczegółowe uzasadnienie podziału z dokładnym wyznaczeniem granic obwodu na mapie, która będzie przechowywana w aktach Urzędu Wojewódzkiego Śląskiego.

Orzeczenia Urzędu Wojewódzkiego Śląskiego o utworzeniu obwodu rybackiego, o zmianach granic poprzednio utworzonych obwodów, zarówno, jak orzeczenia o uznaniu pewnych obszarów wód otwartych za obwód rybacki własny, podawane będą do wiadomości zainteresowanych przez publiczne ogłoszenie we właściwych gminach nadbrzeżnych w sposób praktykowany, nadto orzeczenia te będą ogłaszane w „Gazecie Urzędowej Województwa Śląskiego” z podaniem dorzecza numeru kolejnego i nazwy obwodu, dokładnych jego granic, nazwy wód włączonych, oraz właściwej dla każdego obwodu powiatowej władzy administracji ogólnej.

Rybnik, dnia 25-go czerwca 1934 roku.

Starosta:

(—) Wyglenda.

## Zarządzenie

Naczelnika Okręgu Administracji Miar  
w Katowicach

z dnia 28-go marca 1934 roku

w sprawie publicznych zbiórek legalizacyjnych w roku 1934 w powiatach: tarnogórskim, lublinieckim, rybnickim i bielskim.

Na mocy art. 20 dekretu o miarach z dnia 8-go lutego 1919 roku (Dz. U. R. P. 1928 r. Nr. 72, poz. 661) i art. 10 Statutu Urzędów Miar (Dz. U. R. P. 1919 r. Nr. 74, poz. 429) oraz w myśl art. 12 powołanego dekretu zarządzam w roku 1934 publiczne zbiórki legalizacyjne w powiatach: tarnogórskim, lublinieckim, rybnickim i bielskim w celu następczej legalizacji narzędzi mierniczych według następującego planu:

### III. W powiecie rybnickim:

1) w **Bujakowie** — od dnia 3-go lipca do dnia 4-go lipca włącznie dla gmin: Bujaków, Paniówki i Chudów;

2) w **Przyszowicach** — od dnia 5-go lipca do dnia 6-go lipca włącznie dla gmin: Przyszowice i Gieraltowice;

3) w **Knurowie** — od dnia 7-go lipca do dnia 10-go lipca włącznie dla gminy Knurow;

4) w **Szczygłowicach** — od dnia 11-go lipca do dnia 12-go lipca włącznie dla gmin: Szczygłowice, Wilcza Dolna i Wilcza Górna;

## ... a co stanie się z delikatną tkaniną?



Delikatne tkaniny, wełnę, jedwabie, kolory ależy prać tylko na zimno. Zwykłą bieliznę: osobistą, stołową, pościelową — wygotować w kotle. Jak to dobrze, że obecnie, dzięki małym paczkom po 45 gr. sztuka, RADION, stał się dostępny dla każdego gospodarstwa.

# RADION

Obecnie również  
w praktycznych  
małych  
paczках!

## PIERZE WSZYSTKO!

RP 6-64

5) w **Czerwionce** — od dnia 13-go lipca do dnia 18-go lipca włącznie dla gmin: Czerwionka, Leszczyny, Kamień pod Rzędówką, Czuchów, Dębieńsko Stare, Dębieńsko Wielkie, Stanowice, Bełk, Palowice, Przegędza i Szczyrkowice;

6) w **Golejowie** — od dnia 19-go lipca do dnia 20-go lipca włącznie dla gmin: Golejów, Ochocjec, Wielopole i Książenice;

7) w **Chwałowicach** — od dnia 21-go lipca do dnia 24-go lipca włącznie dla gmin: Chwałowice, Popielów, Radziejów, Jankowice Rybnickie i Michałkowice;

8) w **Boguszowicach** — od dnia 25-go lipca do dnia 27-go lipca włącznie dla gmin: Boguszowice, Kłokoćcin, Rój, Gotartowice i Skrzeczkowice;

9) w **Żorach** — od dnia 28-go lipca do dnia 7-go sierpnia włącznie dla gmin: Żory, Kleszczów, Baranowice, Osiny, Folwarki, Rowień i Rogoźna;

10) w **Wodzisławiu** — od dnia 8-go sierpnia do dnia 18-go sierpnia włącznie dla gmin: Wodzisław, Jedłownik, Kokoszyce, Markłowice Dolne, Markłowice Górne, Turzyczka, Turza, Marusze i Wilchwy;

11) w **Radlinie** — od dnia 20-go sierpnia do dnia 24-go sierpnia włącznie dla gminy Radlin;

12) w **Niedobczycach** — od dnia 25-go sierpnia do dnia 28-go sierpnia włącznie dla gmin: Niedobczyce i Niewiadom;

13) w **Rydułowicach** — od dnia 29-go sierpnia do dnia 4-go września włącznie dla gminy Rydułowice;

14) w **Czernicy** — od dnia 5-go września do dnia 6-go września włącznie dla gmin: Czernaica, Pstrążna, Piece i Pietrkowice;

15) w **Jejkowicach** — dnia 7-go września dla gmin: Jejkowice, Zebrzydowice, Gaszowice, Sumina i Szczerbice;

16) w **Lyskach** — od dnia 8-go września do dnia 10-go września włącznie dla gmin: Lyski, Bogunice, Adamowice, Nowawieś, Dzimierz, Łuków i Raszczyce;

17) w **Kornowacu** — od dnia 11-go września do dnia 13-go września włącznie dla gmin: Kornowac, Żytina, Kobyla, Łańce i Rzuchów;

18) w **Lubomji** — od dnia 14-go września do dnia 19-go września włącznie dla gmin: Lubomia, Brzezie, Nieboczowy, Ligota Tworkowska, Syrynia, Pogrzebień i Buków;

19) w **Pszowie** — od dnia 20-go września do dnia 24-go września włącznie dla gmin: Pszów i Krzyżkowice;

20) w **Belsznicy** — od dnia 25-go września do dnia 27-go września włącznie dla gmin: Belsznica, Rogów, Zawada, Błuszczów, Kamień nad Odrą, Odrą i Czyżowice;

21) w **Gorzycach** — od dnia 28-go września do dnia 2-go października włącznie dla gmin: Gorzyce, Gorzyczki, Olza i Uchylsko;

22) w **Godowie** — od dnia 3-go października do dnia 5-go października włącznie dla gmin: Godów, Łaziska, Skrbeńsko-Gółkowice, Podbucze, Skrzyszów i Krostoszowice;

23) w **Jastrzębiu Zdroju** — od dnia 6-go października do dnia 11-go października włącznie dla gmin: Jastrzębie Zdrój, Jastrzębie Dolne, Jastrzębie Górne, Moszczenica, Cisówka, Ruptawa i Mszana;

24) w **Świerklanach Dolnych** — od dnia 12-go października do dnia 15-go października włącznie dla gmin: Świerklany Dolne, Świerklany Górne, Polonia i Gogołowa.

W myśl art. 20 dekretu o miarach Zarządy gminne winny:

- 1) ogłosić o czasie i miejscu, w których ma się odbyć zbiórka legalizacyjna dla danej gminy;
- 2) dostarczyć dla czynności urzędowych bezpłatnie odpowiednie pomieszczenia;
- 3) okazywać wszelką pomoc i współdziałanie urzędnikom legalizacyjnym przy pełnieniu przez nich czynności na terytorjum gminy;
- 4) pobierać wszelkie opłaty, należne Urzędowi Miar od uczestników zbiórki legalizacyjnej z tytułu zbiórki, i przekazywać Kasie Katowickiego Okręgowego Urzędu Miar na konto w P. K. O. Nr. 302.000 pobrane kwoty za potrąceniem 3% od nich tytułem wynagrodzenia za czynności inkasowania.

Winni stosowania lub przechowywania w obrocie publicznym narzędzi mierniczych nielegalizowanych, nielegalnych i nierzetelnych będą karani w myśl art. 23 dekretu o miarach grzywną do 1.000 zł i aresztem do 6 tygodni lub jedną z tych kar.

**Naczelnik Okręgu Administracji Miar:**

(—) St. Markiewicz.

L. S.

OUM5 Nr. 34. II. 355. 1.

Powyższe podaje się do wiadomości z tem, że gminy winny donieść Urzędowi Miar w Rybniku do dnia 3-go lipca 1934 roku o lokalach, wyznaczonych dla czynności objazdowego Urzędu Miar, oraz gminy, wymienione w zarządzeniu, winny wyznaczyć własnych inkasentów dla pobierania wszelkich opłat od uczestników i przekazywać je na konto P. K. O. Nr. 302.000 tego Urzędu po potrąceniu 3% dla siebie za inkasowanie.

Winni stosowania lub przechowywania w obrocie publicznym narzędzi mierniczych nielegalizowanych, nielegalnych i nierzetelnych będą pociągnięci do odpowiedzialności karnej w myśl obowiązujących przepisów.

Rybnik, dnia 26-go czerwca 1934 roku.

**Starosta:**

(—) Wyglenda.

Zarzut, poczyniony p. Teodorowi Korczokowi z Gorzyc, niniejszem odwołuję.

A. Ochman.

## KOMUNIKATY

II. R. M. 301.

### Ogłoszenie.

W tutejszo-sądowym rejestrze małżeńskich praw majątkowych na stronie 301 wpisano dzisiaj, że Paweł Wieczorek, górnik, i żona jego Zofja z domu Kocjan w Mszanie umową małżeńską z dnia 9-go lutego 1934 roku wykluczyli prawa męża do zarządu i pobierania użytków z majątku żony.

Wodzisław, dnia 10-go kwietnia 1934 roku.

Sąd Grodzki.

II. R. M. 302.

### Ogłoszenie.

W tutejszo-sądowym rejestrze małżeńskich praw majątkowych na stronie 302 wpisano dzisiaj, że Józef Durczok II., chalupnik, i żona jego Augustyna z domu Rduch w Moszczenicy umową małżeńską z dnia 5-go marca 1934 roku wykluczyli prawa męża do zarządu i pobierania użytków z majątku żony.

Wodzisław, dnia 18-go maja 1934 roku.

Sąd Grodzki.

II. R. M. 303.

### Ogłoszenie.

W tutejszo-sądowym rejestrze małżeńskich praw majątkowych na stronie 303 wpisano dzisiaj, że Adolf Janoszka, rolnik, i żona jego Marta z domu Polnik w Mszanie umową małżeńską z dnia 24-go stycznia 1934 roku wykluczyli prawa męża do zarządu i pobierania użytków z majątku żony.

Wodzisław, dnia 18-go maja 1934 roku.

Sąd Grodzki.

### Ostrzeżenie.

Zakazuję wszelki przejazd i przechód przez moją parcelę, karta Nr. 93 Rydułtowy, przy ulicy Paderewskiego.

Winnych doniosę do ukarania sądowego.

Koczy Karol.

### Ogłoszenie.

W **RADLINIE** (Głóżyń) w korzystnym położeniu (dawniej W. Bastoń) **DO SPRZEDANIA GOSPODARSTWO** 36-morgowe z zabudowaniami względnie place budowlane i rola.

Komunalna Kasa Oszczędności Pow. Rybnickiego w Rybniku.

Redaktor odpowiedzialny: Konrad Chrószcz, Rybnik, telefon Nr. 100. Wydawca: Wydział Powiatowy, Rybnik. Czcionkami Zakładów Graficznych „Sztandar Polski” i Gazety Rybnickiej w Rybniku.